

# 大连外国语大学硕士研究生入学考试（初试）

## 《二外韩国语》考试大纲

### 一、考查目标

大连外国语大学《二外韩国语》考试是为本校招收学术型外语类专业（非韩国语）研究生设置的具有选拔性质的统一入学考试科目。《二外韩国语》旨在科学、公平、有效地考查考生对韩国语词汇、语法、惯用语等的掌握情况，阅读一般性文章的能力，以及韩汉互译的能力。

### 二、考试形式

答题方式为闭卷、笔试。

### 三、试卷满分及考试时间

本试卷共由两部分构成，分别是客观题和主观题，满分为 100 分。考试时间为 180 分钟。

### 四、试卷题型及分值

- 1 选词填空：30 个小题，每小题 1 分，共 30 分，占试卷的 30%；
- 2 补全对话：5 个小题，每小题 2 分，共 10 分，占试卷的 10%；
3. 汉译韩：5 个小题，每小题 3 分，共 15 分，占试卷的 15%；

本题翻译内容为短文或若干个句子，总体字数约为 150 字左右。本题选文的难度、题材、体裁等与第 7 题相同。

- 4 韩译汉：5 个小题，每小题 3 分，共 15 分，占试卷的 15%；

本题翻译内容为若干句子或短文，字数为 150 字左右。本题选文的内容、体裁等与第 7 题相同。

- 5 阅读理解：5-8 个小题，共 15 分，占试卷的 15%。

本题由 2—3 篇阅读材料构成，阅读总量约为 600—1000 字左右。每篇材料

后列出若干个问题，根据所述内容做出最佳的答案。题材广泛，可以是社会、文化、科普、史地、政治、经济以及日常生活等。体裁多样，可以是记叙文、说明文、议论文等。

6 作文：命题作文，字数要求 200 字左右，共 15 分，占试卷的 15%。

## 五、考查要点

1 选词填空：主要考查考生对韩国实词词义的辨析能力、韩国主要语法（格助词、补助词、连接语尾、接续副词等）的具体应用能力，以及根据上下文语义，对具体语法的应用能力。

2 补全对话：主要考查学生根据上文的提问，用所给固定语法回答问题的具体应用能力。

3 汉译韩：主要考查学生综合运用韩国语词汇、语法的汉译韩的能力。

4 韩译汉：主要考查学生综合运用韩国语词汇、语法的韩译汉的能力。

5 阅读理解：通过阅读文章，回答问题，主要考查学生掌握韩国语词汇以及句法的综合能力。

6 作文：通过韩文写作，主要考查学生对韩国语的综合运用能力。

## 六、考试性质与范围

本科目考试属于标准参照性选拔类考试。考试范围包括词汇、语法、惯用语等基本语言知识。考查语篇阅读以及语言组织技能。

## 七、考题示例

1. ( ) 안에 알맞은 것을 고르십시오. (1 점×30=30 점)

(1) 아무튼 난 맘에 드는 남자를 만날 때까지 결혼 안해. 맘에 안 드는 남자랑 사는 것보다는 ( ) 혼자 사는 게 나아.

① 별로    ② 차라리    ③ 드디어    ④ 아마도

(2) 가: 수미 씨, 그런 옷차림으로 어디에 가요?

나: 이 근처 운동장에 ( ) 친구랑 같이 운동을 하러 고요.  
① 가고            ② 가니까            ③ 가려면            ④ 가서

(3) 가: 어디가 아프세요?

나: 며칠 전부터 음식을 ( ) 목이 아파요.  
① 먹기만 하면    ② 먹기는 하지만  
② 먹는데    ④ 먹어야

2. 괄호안의 것으로 대화를 완성하십시오. (3 점×5=10 점)

가: 일기예보에 내일 날씨가 좋대요?

나: \_\_\_\_\_ (-다고 하다)

3. 다음 문장을 한국어로 번역하십시오. (3 점×5=15 점)

我和朋友约好在公园见面，现在离约定的时间只剩下 30 分钟了。

4. 다음 문장을 중국어로 번역하십시오. (2 점×5=15 점)

아이들이 정말 원하는 것은 부모가 자신들의 편에 서서 자신들을 믿고 이해 해 주시 바라는 것입니다.

5. 다음 글을 읽고 질문에 답하십시오. (15 점)

공간은 제각각 목적을 가지고 있다. 서로 다른 두 공간이 만나서 생기는 연결 부분을 매개 공간이라고 한다. 매개 공간은 우리가 한 공간에서 새로운 다른 공간으로 이동할 때 느낄 수 있는 (ㄱ). 예를 들어 도로에서 집으로 들어갈 때 마당(ㄴ) 현관이 매개 공간이 된다. 이 공간은 길이라는 공적인 공간과 집이라는 사적인 공간 사이에 존재하여 다른 공간으로 들어가는 사람을 심리적으로 편안하게 만든다.

물음1: 글쓴이가 이 글을 쓰게 된 목적이 무엇인지 고르십시오. (2점)

- ① 매개 공간의 역할을 설명하기 위해
- ② 다양한 공간의 기능을 밝히기 위해

- ③ 매개 공간의 종류를 알려 주기 위해
- ④ 다양한 공간의 분류를 보여 주기 위해

**물음2:** (ㄱ)에 알맞은 것을 고르십시오. (2점)

- ① 다양성을 보여 준다
- ② 긴장감을 풀어 준다
- ③ 호기심을 높여 준다
- ④ 공간의 낭비를 줄여 준다

**물음3:** (ㄴ)에 들어 갈 수 있는 조사를 고르십시오. (1점)

- ① 으로    ② 이나    ③ 과    ④ 처럼

**6. 작문: 나의 친구 (200 자) (15 점)**